



牧田®

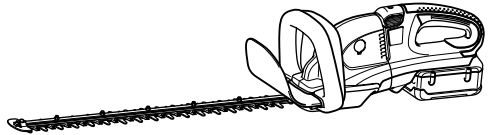
牧田牌  
专业电动工具

# 使用说明书

# 充电式绿篱机

**BUH550 型**

**BUH650 型**



011146

重要事项：使用前请阅读。

# 规格

|                           |               |          |
|---------------------------|---------------|----------|
| 型号                        | BUH550        | BUH650   |
| 锯片长度                      | 550 毫米        | 650 毫米   |
| 冲程速度 (min <sup>-1</sup> ) | 1,000 - 1,800 |          |
| 长度                        | 1,070 毫米      | 1,150 毫米 |
| 净重                        | 5.1 公斤        | 5.2 公斤   |
| 额定电压                      | D.C.36V       |          |

- 生产者保留变更规格不另行通知之权利。
- 规格和电池组可能因销往国家之不同而异。
- 重量（带电池组）符合 EPTA-Procedure 01/2003

## 符号

END013-2

以下显示本工具使用的符号。在使用工具之前请务必理解其含义。



- 阅读使用说明书。



- 勿使本工具淋雨。



- 仅限于欧盟国家  
请勿将电气设备或电池组与家庭普通废弃物一同丢弃！  
请务必遵守欧洲 2002/96/EC 关于废弃电子电气设备的指令、2006/66/EC 关于电池和蓄电池以及废弃电池和蓄电池的指令并根据法律法规执行。达到使用寿命的电气设备和电池组必须分类回收至符合环境保护规定的再循环机构。

## 用途

ENE014-1

本工具用于修剪树篱。

## 主要安全须知

GEA002-3

### ⚠ 警告：

**请阅读全部安全事项。**如果不遵守以下所列举的全部安全事项，可能会导致触电、火灾和/或严重受伤。在以下所列举的全部安全事项中，“电动工具”一词指使用电源操作的（有线的）电动工具或使用电池操作的（无线的）电动工具。

## 请保留此说明书

### 工作场所安全

1. 保持工作场所清洁，并且照明良好。在杂乱、黑暗的工作场所使用电动工具容易发生意外。
2. 不可在有爆炸危险的环境中（例如可燃液、可燃气体或可燃粉尘存在之处）使用电动工具。电动工具产生的火花会点燃这些粉尘或气体。
3. 操作电动工具时不可让儿童或闲杂人员接近。注意力分散会导致机器失控。

### 电气安全

4. 电动工具的插头必须于插座匹配。切勿改装插头。请勿将带接地线的电动工具与任何转接器插头一起使用。使用未经改装的插头和与之匹配的插座可以减小触电的危险。

5. 工作时，避免身体接触到接地的金属体，例如金属管、散热器、炉灶、冰箱等。如果身体接触，会增加触电的危险。
6. 电动工具不可淋雨，不可置于潮湿环境中。水流进电动工具会增加触电的危险。
7. 请勿不当使用导线。切勿拖着导线移行工具，或拉导线拔出插头等。还须避免使导线触及高热物体、尖锐物体、移动部件或沾染油脂。导线受损或缠结会增加触电的危险。
8. 在户外使用工具时，务必采用户外专用的延长导线。采用户外专用的延长导线可以减少触电的危险。

## 个人安全

9. 使用电动工具时必须保持清醒、专心一致并注意操作的合理性。疲劳时或受到药物、酒精或治疗的影响时，不应使用工具。操作电动工具时注意力稍有分散即有可能造成严重受伤。
10. 使用安全用具。必须佩戴安全眼镜。在需要的情况下使用安全工具，如防尘口罩、防滑安全鞋、安全帽或听力保护装置等，可减少人身伤害。
11. 防止意外起动。将插头插入电源插座前，必须检查工具的开关是否关闭。手指按在开关上搬动电动工具或在开关打开时将工具插头插入电源插座，都容易发生意外。
12. 在启动电动工具之前，必须取消调整工具或扳手。扳手或工具若留在电动工具的转动部分上，可能造成受伤。
13. 操作时不可让电动工具离身体过远。任何时候都需要立足稳固，保持身体平衡。这样可在意外情况发生时更好地控制电动工具。
14. 注意衣装。切勿穿戴宽松的服装及饰物。使头发、服装和手套远离运动的部件。宽松的服装、饰物及长发可能被运动的部件缠住。
15. 如果可以连接除尘设备和集尘设备，请务必正确连接和使用。使用这些设备可以减少与粉尘相关的危害。

## 电动工具的使用和保养

16. 切勿超负荷使用电动工具。选用合适的电动工具。必须在工具规定的负荷容量内进行使用，才可获得良好的效果并且比较安全。
17. 不可使用开关失灵的电动工具。无法用开关控制的电动工具是危险的，必须修理。
18. 工具在进行调整、更换附件以前或工具不用时，请务必拔下电源插头和/或电池组。这些预防性安全措施可以减少电动工具意外起动的危险。
19. 电动工具存放时应避免儿童接触，并且不可让不熟悉电动工具或不熟悉此说明书的人操作电动工具。未经培训的人员操作电动工具是危险的。
20. 保养电动工具。检查可移动部分是否未对齐或卡住，是否有部件损坏以及所有可能影响正常操作的情况。如有损坏，应进行修理后方可使用。很多意外都是由于电动工具保养不良引起的。
21. 保持刀具锐利、清洁。保养良好、锐利的刀具不会卡住，并且易于控制。
22. 使用电动工具、附件和刀具等时，请遵守此说明书的规定，并且遵循具体的电动工具类型的使用方法，同时考虑工作环境和所要进行的操作。将电动工具用于规定用途以外的其它操作时会发生危险。

## 电池供电工具的使用和保养

23. 插入电池组之前须确认开关处于关闭位置，如果开关位于打开位置，容易发生意外。
24. 只能使用制造商指定的充电器充电。使用不匹配的充电器对电池组充电，有引起火灾的危险。
25. 电动工具只能配合使用指定的电池组。使用不匹配的电池组可能会造成人身伤害或火灾事故。
26. 电池组不使用时，应远离回形针、硬币、钥匙、钉子、螺丝等小型金属物件，以防正负极短路，造成起火，甚至引起火灾。

27. 电池在使用不当的情况下会喷出液体，请勿接触该液体。如果不慎接触，用清水冲洗。如果液体入眼，请就医治疗。电池液可能会引起发炎或烧伤。

## 维修

28. 电动工具的维修请交由专业修理人员使用相同的配件进行维修。这将保证电动工具的安全性。

29. 请根据说明书来进行润滑及更换附件。

30. 请保持手柄干燥、清洁，避免油脂和润滑油。

## 充电式绿篱机使用安全警告

GEB062-3

1. 因为刀片可能会接触到隐藏的电线，操作工具时仅可抓握绝缘把手。刀片接触到“带电”的电线时，电动工具上暴露的金属部分可能也会“带电”，并使操作者触电。

2. 使身体各部位与刀片保持一定距离。当刀片正在移动时，请勿移开切割材料或按住材料。清除卡住的材料时请确保开关已关闭。在操作绿篱机期间分心可能会导致严重的人身伤害。

3. 在刀片停止运行的情况下通过工具把手来搬运绿篱机。当运输或存放绿篱机时，请务必盖上切割装置护盖。妥当操作绿篱机会降低刀片造成人身伤害的可能性。

4. 请勿在雨中、水中或十分潮湿的环境下使用绿篱机。电机不防水。

5. 用户首次使用时，应让有经验的绿篱机用户向其展示如何使用该设备。

6. 儿童或不满18岁的少年不得使用绿篱机。超过16岁的少年如果在专业人士的监管下接受过培训则可以免受该限制。

7. 请仅在身体状态良好的情况下使用绿篱机。如果您很疲惫，您的注意力将会降低。在一天的工作快结束时应特别注意这一点。镇定且小心地进行所有操作。给第三方造成的所有损失由用户负责。

8. 在饮酒、服药或接受医疗的情况下切勿使用绿篱机。

9. 请检查确认电压和电源频率与铭牌上的规格相符。我们建议使用分闸电流为30 mA或以下的剩余电流动作断路器（漏电断路器）或接地漏电保护器。

10. 结实的皮革工作手套是操作绿篱机时的基本装备之一，在操作绿篱机时必须始终佩戴。同时应穿上带防滑底的结实鞋子。

11. 开始工作之前，请检查确认绿篱机处于良好和安全的工作状态。确保保护罩安装到位。在完全安装到位前不得使用绿篱机。

12. 开始操作前请确保立足稳固。

13. 使用工具时将其握牢。

14. 如无必要，请勿在空载状态下操作工具。

15. 如果刀片接触到导板或其他硬物，请立即关闭电机并拆下电池组。检查刀片是否受损，如果受损请立即维修。

16. 检查刀片、处理故障或取出卡在刀片上的材料之前，请务必关闭绿篱机并拆下电池组。

17. 进行保养工作之前请关闭绿篱机并拆下电池组。

18. 将绿篱机移至另一个位置时（包括工作期间），请务必拆下电池组并为刀片盖上刀片罩。切勿在刀片运转的情况下移动或搬运绿篱机。切勿用手去抓刀片。

19. 使用之后以及要长期储存绿篱机之前请清洁绿篱机（特别是刀片）。在刀片上抹少量的油，然后盖上刀片罩。随机器附带的护盖可挂在墙上，为绿篱机的存放提供了安全和实用的方法。

20. 存放绿篱机时，将其护盖盖上，然后存放在干燥的房间内。将其存放在儿童无法触及的地方。切勿在室外存放绿篱机。

## 请保留此说明书。

### △ 警告：

请勿为图方便或因对产品足够熟悉（由于重复使用而获得的经验）而不严格遵循相关产品安全规则。使用不当或不遵循使用说明书中的安全规则会导致严重的人身伤害。

# 电池组的重要安全注意事项

ENC007-6

1. 在使用电池组之前，请仔细阅读所有的说明以及（1）电池充电器，（2）电池，以及（3）使用电池的产品上的警告标记。
2. 请勿拆解电池组。
3. 如果机器运行时间变得过短，请立即停止使用。否则可能会导致过热、起火甚至爆炸。
4. 如果电解液进入您的眼睛，用清水将其冲洗干净并立即就医。否则可能会导致视力受损。
5. 请勿使电池组短路：
  - (1) 请勿使任何导电材料碰到端子。
  - (2) 避免将电池组与其他金属物品如钉子、硬币等放置在同一容器内。
  - (3) 请勿将电池组置于水中或使其淋雨。  
电池短路将产生大的电流，导致过热，并可能导致起火甚至击穿。
6. 请勿将工具和电池组置于温度可能达到或超过 50°C ( 122 °F ) 的场所。
7. 即使电池组已经严重损坏或完全磨损，也请勿焚烧电池组。电池组会在火中爆炸。
8. 请小心，勿撞击电池或使其掉落。
9. 请勿使用损坏的电池。

## 请保留此说明书。

### 保持电池最大使用寿命的提示

1. 在电池组电量完全耗尽前及时充电。  
发现工具电量低时，请停止工具操作，并给电池组充电。
2. 请勿对已充满电的电池组重新充电。  
过度充电将缩短电池的使用寿命。
3. 请在 10°C - 40°C ( 50°F - 104°F ) 的室温条件下给电池组充电。  
请在灼热的电池组冷却后再充电。

# 功能描述

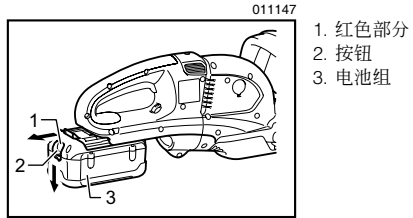
### △ 注意：

- 调节或检查工具功能之前，请务必关闭工具的电源并取出电池组。

## 电池组的安装或拆卸

### △ 注意：

- 安装或拆卸电池组时请握紧工具和电池组。未握紧工具和电池组可能会导致它们从您的手上滑落，损坏工具和电池组，造成人身伤害。



- 插入或取出电池组之前，请务必关闭工具电源。
- 拆卸电池组时，按下电池组前侧的按钮，同时将电池组从工具中抽出。
- 插入电池组时，要将电池组上的舌簧与外罩上的凹槽对齐，然后推滑到位。务必将其完全插入到位，直到电池组锁定并发出卡嗒声为止。如果插入后仍能看到按钮上侧的红色部分，则说明电池组未完全锁紧。此时，须将电池组完全插入，直到红色部分看不到为止。否则其可能会意外从机器中脱落出来从而造成自身或他人受伤。
- 插入电池组时不可使用蛮力。如果电池组难以插入，可能是插入方法不当。

## 电池保护系统

电池组配有保护系统，可自动切断输出电源以延长使用寿命。

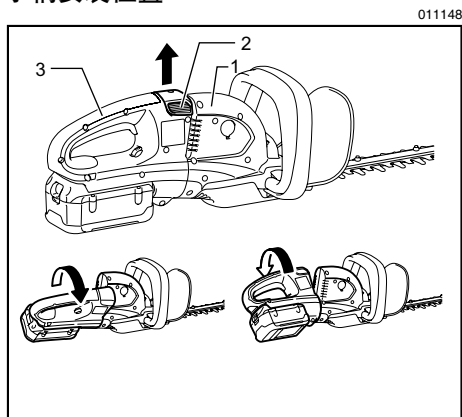
作业时，当工具和/或电池处于以下情况时工具可能会停止运转。这是由于启用了保护系统，并非工具故障。

- 当工具过载时：

此时，请松开开关扳机并排除过载故障，然后再次扣动开关扳机重启工具。当即便扣动开关扳机后工具仍不工作时，则是由于电池电源自动停止功能在起作用。使用前，请给电池组充电。

- 当电池的剩余电量变低时：  
请给电池组充电。

## 手柄安装位置



1. 外罩
2. 旋钮
3. 手柄

手柄可向左或向右旋转 90°，也可安装在 45° 或 90° 的位置以符合您工作的需要。首先，拉动旋钮并如图所示沿箭头方向顺时针或逆时针旋转手柄。手柄将被锁定在 45° 的位置。进一步拉动旋钮并旋转。手柄将被锁定在 90° 的位置。

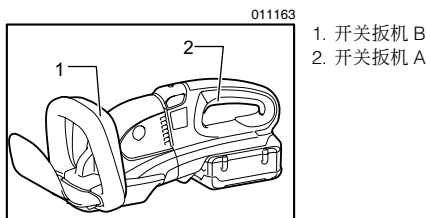
### ⚠ 注意：

- 操作前请务必确保手柄锁定在所需的位置。

## 开关操作

### ⚠ 注意：

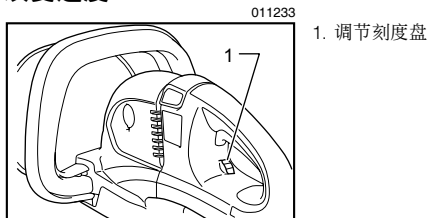
- 在将电池组插入工具之前，请务必检查开关扳机是否能扣动自如，松开时能否退回至“OFF”（关）位置。



1. 开关扳机 B
2. 开关扳机 A

为了您的安全考虑，该工具配备了双开关系统。要开启工具时，请按扳机 A 和 B。释放被按下的两个扳机之一可关闭工具。由于工具仅在两个开关都被启动时才会开启，因此该开关序列并不重要。

## 改变速度



1. 调节刻度盘

只需转动调节刻度盘即可调节冲程速度。即使工具正在运行中也可执行该操作。刻度盘分为 1（最低速）至 6（全速）档。

有关调节刻度盘上的数值设定和冲程速度的对应关系，请参阅下表。

| 调节刻度盘上的数值 | 冲程速度 (min <sup>-1</sup> ) |
|-----------|---------------------------|
| 6         | 1,800                     |
| 5         | 1,750                     |
| 4         | 1,650                     |
| 3         | 1,500                     |
| 2         | 1,300                     |
| 1         | 1,000                     |

### ⚠ 注意：

- 转速调节刻度盘只能在 1 和 6 之间调节。请勿用强力将其拨至超过 1 或 6 的位置，否则调速功能可能会失灵。

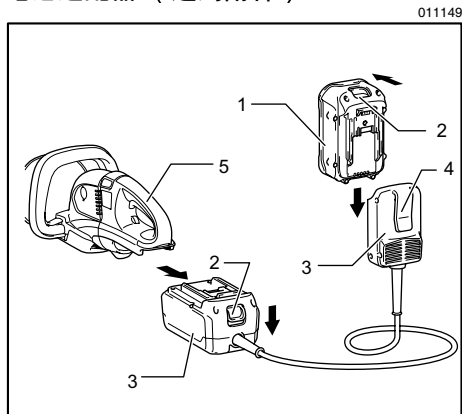
- 冲程速度会因电池组和刀片的情况而异。

## 装配

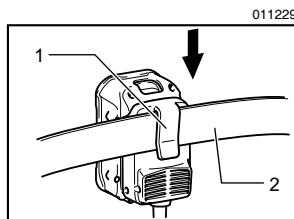
### △ 注意：

- 对工具进行任何装配操作前，请务必关闭工具电源，并取出电池组。

### 电池适配器（选购附件）



1. 电池组
2. 按钮
3. 适配器
4. 挂钩
5. 工具



1. 挂钩
2. 带

### △ 注意：

- 使用电池适配器之前，请阅读有关电池使用的所有说明。
- 对电池组进行充电时，请先从电池适配器上将其拆下，然后再充电。不允许在使用适配器的同时对电池组进行充电。

### 电池适配器的安装或拆卸

- 插入或取出电池适配器之前，请务必关闭工具电源。
- 拆卸电池适配器时，按下适配器上的按钮，同时将电池组从工具中抽出。
- 插入电池适配器时，要将电池适配器上的舌簧与外罩上的凹槽对齐，然后推滑到位。务必将其完全插入到位，直到电池适配器锁定并发出卡嗒声为止。如果插入后仍能看到按钮上侧的红色部分，则说明电池适配器未完全锁紧。此时，须将电池适配器完全插入，直到红色部分看不到为止。否则其可能会意外从机器中脱落出来从而造成自身或他人受伤。
- 插入电池适配器时不可使用蛮力。如果电池适配器难以插入，可能是插入方法不当。
- 在电池适配器上拆卸或安装电池组的方法和工具上拆卸或安装电池组的方法一样。
- 当电池适配器钩在腰带或类似物体上时用力将挂钩完全按下。

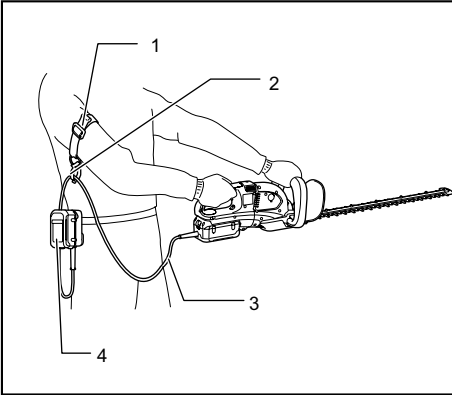
### 臂带钩（选购附件）

#### △ 注意：

- 请勿将臂带钩的固定器装在延长线之外的物体上。否则可能会导致意外或人身伤害。

使用臂带钩可最大限度地减少由于延长线过松而被意外切断的风险。

011150



1. 臂带钩带子
2. 固定器
3. 延长线 (电池适配器)
4. 适配器 (电池适配器)

将臂带钩带子牢固缠在您的手臂上，然后将延长线穿过固定器。臂带钩带子的长度可调节。

注：

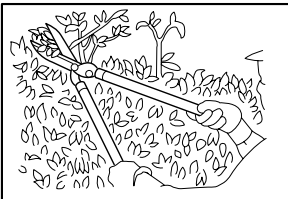
- 请勿使延长线穿过带子。
- 请勿强行打开固定器。否则可能会导致固定器偏移和受损。

## 操作

△ 注意：

- 修剪时请小心不要意外接触金属导板或其他硬物。否则刀片会断裂并可能造成严重的人身伤害。
- 拿着绿篱机够着去修剪难以触及的物体（特别是在梯子上的时候）会相当危险。请勿在摇晃或不稳的物体上工作。

007559

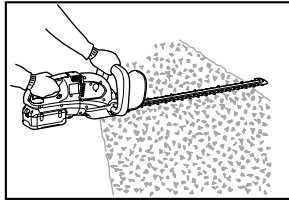


请勿用该修剪机剪切直径超过 10 毫米的树枝。对于此类树枝应先用剪刀剪至可进行篱笆修剪的范围。

△ 注意：

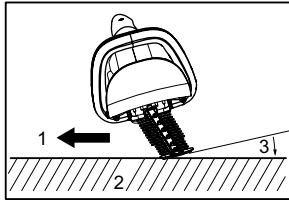
- 请勿切割死树或类似的硬物。否则可能会导致工具受损。

011151



用双手握住绿篱机，然后扣动开关扳机 A 或 B，然后将其移至您身体的前方。

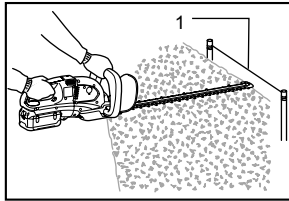
011262



1. 修剪方向
2. 要修剪的篱笆表面
3. 倾斜刀片。

作为基本操作，将刀片倾斜至修剪方向，然后稳定、缓慢地以 3 - 4 秒每米的速度移动工具。

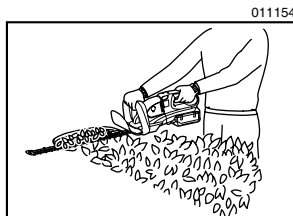
011153



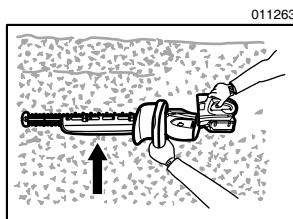
1. 线绳

要均匀剪切篱笆顶部时，可在所需的篱笆高度上拉一根线绳，并将其作为参考线来沿着它进行修剪。

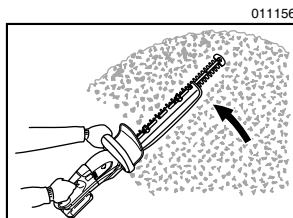




笔直修剪篱笆时在工具上安装碎屑接收器（附件）可避免剪下的叶子四散。



旋转手柄以便您在使用前操作更轻松。请参阅名为“手柄安装位置”的章节。  
要均匀剪切篱笆侧面时，可从底部朝上剪切。



从底部朝顶部修剪黄杨或杜鹃花可获得较美观的外形和效果。

### 安装或拆卸碎屑接收器（选购附件）

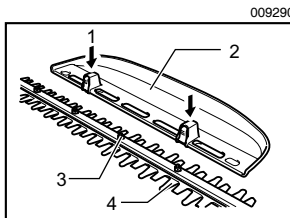
#### △ 注意：

- 安装或者拆卸碎屑接收器之前，请务必关闭工具电源并拆下电池组。

#### 注：

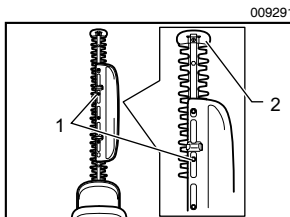
- 更换碎屑接收器时，请务必佩戴手套，以免手部和面部直接接触刀片。否则可能会导致人身伤害。

- 安装碎屑接收器之前，请务必拆下刀片罩。
- 碎屑接收器会接收剪下的树叶，便于收集散落的树叶。可安装在工具的任一侧。



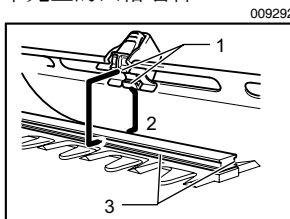
1. 按压
2. 碎屑接收器
3. 螺母
4. 刀片

将碎屑接收器压在刀片上，使其切口和刀片上的螺母重合。此时，确保碎屑接收器没有和刀片顶部的树枝夹持器接触。



1. 螺母
2. 树枝夹持器

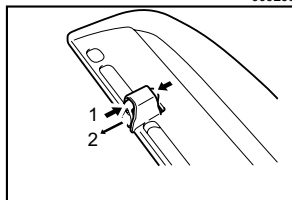
此时，需要安装碎屑接收器，使其挂钩和刀片单元上的凹槽啮合。



1. 挂钩
2. 挂钩和凹槽啮合
3. 凹槽

要拆卸碎屑接收器时，请按下其两侧的杆，解开挂钩的锁定。

009293



1. 按下两侧的挂钩
2. 解开挂钩的锁定

### △ 注意：

- 安装了碎屑接收器时，无法在工具上安装刀片罩（标配）。搬运或存放之前，请拆卸碎屑接收器，然后安装刀片罩以免刀片暴露在外面。

### 注：

- 使用前请检查碎屑接收器是否已稳固安装。
- 在碎屑接收器的挂钩锁定在刀片单元凹槽中时，切勿强行拆卸碎屑接收器。强行拆卸可能会使其受损。

## 保养

### △ 注意：

- 检查或保养工具之前，请务必关闭工具电源并取出电池组。

### 清洁工具

用干布或浸有肥皂的布擦掉工具上的灰尘。

### △ 注意：

- 切勿使用汽油、苯、稀释剂、酒精或类似物品清洁工具。否则可能会导致工具变色、变形或出现裂缝。

### 刀片保养

操作之前和操作期间（一小时一次）在刀片上涂抹机油或类似产品。

### 注：

- 在刀片上进行涂抹之前，请拆卸碎屑接收器。

操作后，请用钢丝刷清除刀片两侧的灰尘，用抹布进行擦拭，然后涂抹足够的低粘度油（例如机油等）和喷淋式润滑油。

### △ 注意：

- 请勿在水中清洗刀片。否则可能会导致工具生锈或受损。

## 拆卸或安装刀片

### △ 注意：

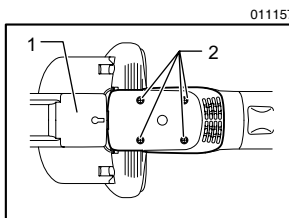
- 拆卸或者安装刀片之前，请务必关闭工具电源并拆下电池组。
- 更换刀片时，请勿拆下刀片罩并务必佩戴手套以免手部和面部直接接触刀片。否则可能会导致人身伤害。

### 注：

- 请勿擦掉齿轮和曲柄上的油脂。否则可能会导致工具受损。
- 有关拆卸和安装刀片的具体方法，请参阅附件刀片包装的背面。

## 拆卸刀片

翻转工具，然后拧松四颗螺丝。

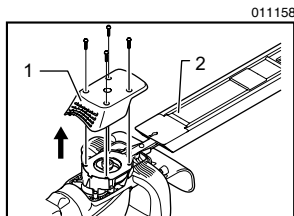


1. 刀片罩
2. 螺丝

### 注：

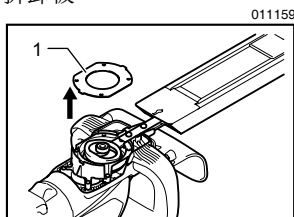
- 在刀片驱动区域涂抹润滑油时请小心不要弄脏您的手。

拆下下盖板。



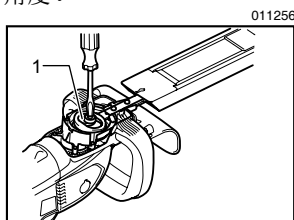
- 011158
1. 下盖板
  2. 刀片罩

拆卸板。



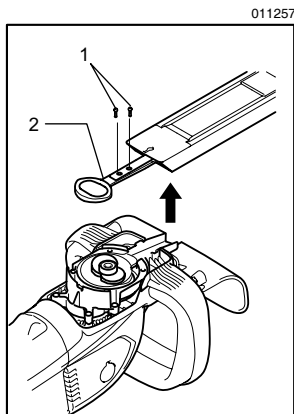
- 011259
1. 板

用一字头螺丝起子将曲柄设定在如图所示的角度。



- 011256
1. 曲柄

从刀片上拆卸两颗螺丝，然后取出刀片单元。



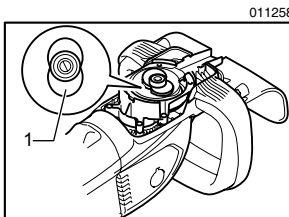
- 011257
1. 螺丝
  2. 刀片

△ 注意：

- 如果齿轮被意外取出，请按照安装齿轮的方法将其装回原来的位置。

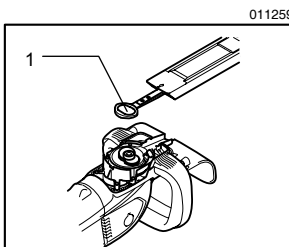
安装刀片

请准备 4 颗拆下的螺丝（用于下盖板）、2 颗螺丝（用于刀片）、板、下盖板和刀片。如图所示调节曲柄位置。此时，将随新刀片附带的润滑油涂抹在曲柄周围。



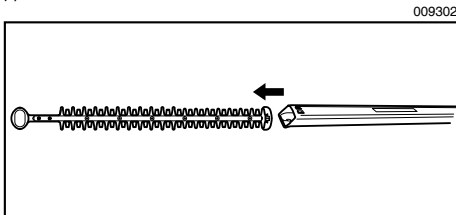
- 011258
1. 曲柄

使上下刀片上的椭圆孔重合。



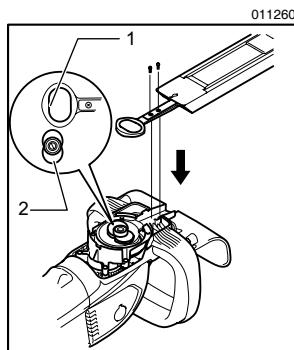
- 011259
1. 刀片的椭圆孔

从旧的刀片上取出刀片罩，然后将其安装到新的刀片上，以便在更换刀片过程中轻松操作。



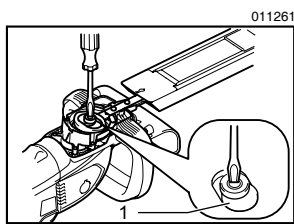
009302

将新刀片放在工具上，使刀片上的椭圆孔和曲柄吻合。将刀片上的孔和工具上的螺丝孔重叠，然后用两颗螺丝来固定它们。



1. 刀片的椭圆孔
2. 曲柄

用一字头螺丝起子检查曲柄是否运转顺利。



1. 曲柄

安装工具上的板、下盖板。紧固螺丝。

注：

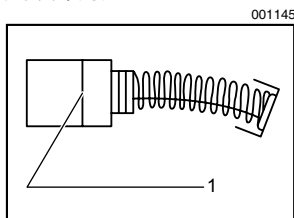
- 板的顶部和底部之间没有不对齐。

拆下刀片罩，然后开启工具以检查其是否运动正常。

注：

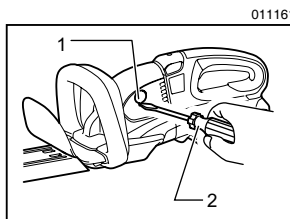
- 刀片无法正常操作时，则表示刀片和曲柄之间安装不良。从头开始再操作一次。

## 更换碳刷



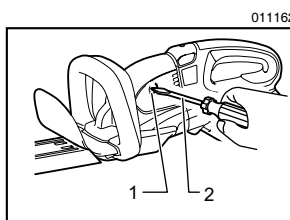
1. 界限磨损线

定期拆下碳刷进行检查。在碳刷磨损到界限磨损线时进行更换。请保持碳刷清洁并使其在碳刷夹内能自由滑动。两个碳刷应同时替换。请仅使用相同的碳刷。



1. 碳刷夹盖板
2. 螺丝起子

将一字改锥头螺丝起子的顶端插入工具上的凹槽中，然后通过提起碳刷夹盖板将其拆下。

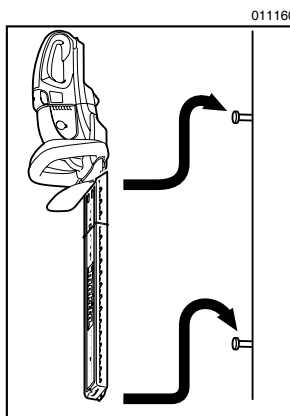


1. 碳刷夹盖
2. 螺丝起子

使用螺丝起子拆下碳刷夹盖。取出已磨损的碳刷，插入新的碳刷，然后紧固碳刷夹盖。将碳刷夹盖板重新安装到工具上。

## 存放

使用刀片罩底部的钩孔便于将工具挂在墙壁的钉子或螺丝上。



---

拆卸电池组，然后将刀片罩装在刀片上，以免刀片暴露在外。注意将工具存放在儿童无法触及的地方。

将工具存放于不会暴露在水或雨水中的地方。为了保证产品的安全与可靠性，维修、任何其他的维修保养或调节需由Makita（牧田）授权的维修服务中心完成。务必使用 Makita（牧田）的替换部件。

## 选购附件

### △ 注意：

- 这些附件或装置专用于本说明书所列的 Makita（牧田）电动工具。如使用其他厂牌附件或装置，可能导致伤人的危险。仅可将附件或装置用于规定目的。

如您需要了解更多关于这些选购附件的信息，请咨询当地的 Makita（牧田）维修服务中心。

- 刀片罩
- 刀片组件
- 各类 Makita（牧田）原装电池和充电器
- 电池适配器
- 臂带钩（与电池适配器配合使用）
- 碎屑接收器



---

# 备忘录

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

**总 制 造 商：株式会社牧田**

日本国爱知县安城市 住吉町 3-11-8

**生 产 厂：冈崎工厂**

日本国爱知县冈崎市 合欢木町字渡岛 22-1